

# KÜCHENMASCHINE-SET STAND MIXER SET SET ROBOT DE CUISINE

DE AT CH

## KÜCHEN- MASCHINE-SET

Gebrauchsanweisung

FR BE

## SET ROBOT DE CUISINE

Notice d'utilisation

PL

## ZESTAW Z ROBOTEK KUCHENNYM

Instrukcja użytkowania

SK

## KUCHYNSKÝ ROBOT

Navod na používanie

GB IE

## STAND MIXER SET

Instructions for use

NL BE

## KEUKENMACHI- NE-SET

Gebruiksaanwijzing

CZ

## KUCHYŇSKÝ ROBOT V SADĚ

Návod k použití



IAN 321251\_1901



Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

### Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

### Lieferumfang

- 1 x Küchenmaschine
- 1 x Schüssel
- 1 x Nudelholz
- 1 x Backmischung
- 1 x Teig
- 1 x Gebrauchsanweisung

### Technische Daten

Herstellungsdatum (Monat/Jahr): 07/2019

### Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist ein Spielzeug für Kinder von 2 bis 8 Jahren für den privaten Gebrauch.

### Sicherheitshinweise

- Achtung. Alle Verpackungs-/Befestigungsmaterialien und der „SUPER DRY“-Beutel sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und müssen aus Sicherheitsgründen entfernt werden, bevor der Artikel Kindern zum Spielen übergeben wird.
- Kinder dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen mit dem Artikel spielen.

### Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit einem trockenen Reinigungstuch sauber wischen. WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

### Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien wie z. B. Folienbeutel gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.

Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling).

Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

### Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf.

Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten.

Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 321251\_1901

Service Deutschland

Tel.: 0800-5435111

E-Mail: [deltasport@lidl.de](mailto:deltasport@lidl.de)

Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.at](mailto:deltasport@lidl.at)

Service Schweiz

Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.ch](mailto:deltasport@lidl.ch)

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

### Read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

### Scope of delivery

- 1 x Food processor
- 1 x Bowl
- 1 x Rolling pin
- 1 x Baking mix
- 1 x Dough
- 1 x Instructions for use

### Technical data

Date of manufacture (month/year): 07/2019

### Use according to guidelines

This article is a toy for children aged between 2 to 8 years, suitable for private use.

### Safety Instructions

- Warning. Neither the packaging and mounting materials nor the 'SUPER DRY' pouch are a constituent part of the toy and they must be removed in all cases before the article is given to children to play with.
- Children may play with this article only under adult supervision.

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg  
GERMANY

07/2019

Delta-Sport-Nr.: ZK-6682

IAN 321251\_1901



### Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature.

Wipe clean with a dry cloth only.

IMPORTANT! Never clean the product with harsh cleaning agents.

### Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling. The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

### Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail. Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible. We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period.

This also applies to replaced and repaired parts.

Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 321251\_1901

Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: [deltasport@lidl.co.uk](mailto:deltasport@lidl.co.uk)

Service Ireland

Tel.: 1890 930 034

(0,08 EUR/Min., (peak))

(0,06 EUR/Min., (off peak))

E-Mail: [deltasport@lidl.ie](mailto:deltasport@lidl.ie)

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité.

Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

### Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

### Contenu de la livraison

- 1 x robot de cuisine
- 1 x saladier
- 1 x rouleau à pâtisserie
- 1 x mélange pour cuisson
- 1 x pâte
- 1 x notice d'utilisation

### Données techniques

Date de fabrication (mois/année) : 07/2019

### Utilisation conforme

Cet article est un jouet pour des enfants âgés de 2 à 8 ans, destiné à un usage privé.

### Instructions de sécurité

- Attention. Les matériaux d'emballage / de fixation et le sac SUPER-DRY ne font pas partie du jouet et doivent être retirés pour des raisons de sécurité avant que l'article ne soit remis aux enfants pour jouer.
- Les enfants doivent uniquement jouer avec l'article sous la surveillance d'une personne adulte.

### Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante. Essayez uniquement avec un chiffon de nettoyage à sec.

IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

### Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage. Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

### Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de manquement incorrect ou non conforme.

Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limités par cette garantie.

En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible. Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas.

La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement.

Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

### Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

### Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

### Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

### Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

### Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

**Article 1648 1er alinéa du Code civil**

L’action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l’acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l’utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 321251\_1901

- FR Service France

Tel. : 0800 919270

E-Mail : deltasport@lidl.fr
- BE Service Belgique

Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail : deltasport@lidl.be

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

Państwa prawa, w szczególności zasady odpowiedzialności z tytułu rękojmi, nie zostaną ograniczone tą gwarancją.

W razie ewentualnych reklamacji należy skontaktować się pod niżej podanym numerem infolinii lub poprzez pocztę elektroniczną. Nasi współpracownicy omówią z Państwem jak najszybciej dalszy przebieg sprawy. Z naszej strony gwarantujemy doradztwo.

W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upłygnięciu czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN : 321251\_1901

- PL Serwis Polska

Tel. : 22 397 4996

E-Mail : deltasport@lidl.pl

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ IT ES PT GR UK

 FR BE DE PL SK CZ